

TORONTÁL

A BÁNSÁG MAGYAR POLITIKAI NAPILAPJA
Szerkesztőség, kiadóhivatal és nyomda: Veliki
Becserek, Obilteva ucca 1. Telefon: 281 és 21

KEDD, 1929 SZEPTEMBER 10.
58. ÉVFOLYAM, 208. SZÁM

FELELŐS SZERKESZTŐ: Dr. MARA JENŐ
Előfizetési árak: évente 300, félévre 150, negyed-
évre 75, havonta 25 dinár. Megjelenik délelőtt.

Ófelsége a király az igazságügyi minisztérium BBB. ügyosztálya élére osztályfőnöknek Jánity Dragomirt, az igazságügyminiszter valóságos osztályának eddigi főnökét nevezte ki.

Az Avala jelenti Beográdból, hogy Frangés földmívelésügyi miniszter Blédből és Zágreből hétfőn reggel visszatért Beográdba.

Beregszászban tegnap temették el dr. Bakó Gábor ügyvédet, a szlovenszói magyarság egyik vezető személyiségét, aki a magyar nemzeti párt megszervezése körül szerzett érdemeket. Huszezer főnyi tömeg kísérte ki utolsó útjára.

A cseh hadtörténelmi kiállítás megnyitásánál rendezőként szerepelt egy Korlik nevű kapitány, aki minisztereket kalauzolt a kiállításra, veük egy fényképen leányképezte magát, jegyen járt egy dusszag földbirtokos leányával és most, a kiállítás bezárása után, óriási adósságok hátrahagyásával megszökött. Kiderült róla, hogy Tubeliknek hívják és büntetett előéletű kovácsos.

A Newyork Herald jelentése szerint, a kabuli hadbírósg Amanullah száműzött aigán király unokaöccsét és három miniszterét halálra ítélte és azonnal kivégeztette.

Londonból jelentik, hogy tegnap Progranicsnaja felett öt orosz repülőgép jelent meg és a városra több mint száz bombát dobtak le. Számos épület romokban hever. A halottak száma harminc.

Drezdenből jelentik, hogy a döhleni acélművek telepén borzalmas robbanás történt, amelynek egy halottja, hat súlyos és tízenyolc könnyű sebesültje van.

A Párizs melletti Levolois károszeriagyár kigyulladt és leégett. Nagy tűz hamvasztotta el a montreauxi bórgyárat, melynek oltásán még mindig dolgoznak. Öt munkás súlyos égési sebeket szenvedett.

TŐZSDE

Szeptember 9.
MA 100 DINÁR:

Budapestben	9 96 pengő
Berlinben	7 38 ar. márka
Bécsben	12 44 silling
Zürichben	— sv. frank
Triestben	— lira
Prágában	59— cseh kor.
Newyorkban	— dollár
Bukarestben	— leu

BUDAPESTI ÉRTEKTŐZSDE.
Magyar Hitel 80.4, Olasz Bank 71,
Magyar Nemzeti 224, Pesti Hazai
205, Ganz-Danubius 101, Ganz-Vil-
lamos 65, Nasici 166, Délcukor
101.5.

Kétezer vasuti kocssival bővült a vagonpark.

Még mindig érezhető a vagonhiány. — Közlekedési és postai kérdéseket tárgyal a közgazdasági kongresszus.

Beograd, szept. 10.

Az ország közgazdasági kamaráinak kiküldöttei hétfőn folytatták kongresszusukat.

Sztanojevity Milutin elnök felolvasta a kongresszus hódoló táviratára a kabinetirodából érkezett választ, majd Karmenszki Lujó zágrebi kamarai titkár a közlekedés kérdéséről beszélt és kifejtette, hogy a vasutigazgatóság minden jóakaratu igyekvése dacára, mégis vannak nehézségek a közlekedésben. A közgazdasági körök

elismerik a vasuti hatóságok érdemeit, de szükségesnek tartják a hiányok sürgős pótlását.

Karmenszki után dr. Beszárovit

Vaszillje szarajevói kamarai titkár, majd Bauer Márkó, a horvát-szlavón gyárosok egyesületének kiküldötte beszélt és kijelentette, hogy

a vasutigazgatóságok azon kívánsága, hogy a gyárak két havi szénszükségletüket előre fedezék, teljesíthetetlen.

Krajacsevity noviszádi kamarai titkár

a vagonhiányt tette szóvá

és kijelentette, hogy a vajdasági gyárosok nagyrésze éppen a vagonhiány miatt kénytelen külföldi szén használni.

Gyuricity vasuti vezérigazgató válaszolt az egyes felszólalók meg-

jegyzéseire és elmondotta, hogy a vagonhiány jórészt annak köszönhető, hogy a vasuti kocssik tekintélyes része javítás alatt állott, ma már ezen a téren is javult a helyzet és

a múlt évi vagonparkkal szemben az idén kétezer vasuti kocssival több áll rendelkezésre.

Mohorics Iván ljubljana kamarai titkár a posta-, távbeszélő- és táviratforgalom megjavításával kapcsolatosan ismertette a közgazdasági körök kívánságait és kritikai megjegyzéseire Bajkics és Zlatanovity minisztériumi osztályfőnökök válaszoltak.

Strezemann szerint biztosítani kell a kisebbségek kulturájának fenmaradását.

Benes is felszólalt a népszövetség hétfői közgyűlésén.

Geni, szept. 10.

Strezemann német külügyminiszter hétfőn tartotta nagy érdeklődéssel várt beszédét a népszövetség teljes ülése előtt.

Németország genfi képviselőit — mondotta egyebek között — nagyon befolyásolja a hágai egyezmény, amely Németországnak nemcsak anyagi létét, hanem jogi állásának alapjait is érinti, hisz Hágában a német léte érdekében forgott kockán.

A rajnai kiűrités az első lépés — folytatta Strezemann — a háboru felszámolásához.

ez az ut az egyedüli, amely Németországot volt háborus ellenfeleihez vezetheti.

Örömmre szolgál, hogy Brianddal sok tekintetben egyetértek.

A kisebbségi kérdésre áttérve, Strezemann megállapította, hogy a madridi határozatok határozottan megjavították a kisebbségi eljárást, de véleménye szerint,

a kisebbségi kérdésre az eddiginél is nagyobb figyelmet kell fordítani.

A kisebbségeknek meg kell adni az anyanyelv használatának a jogát, biztosítani kell a nemzeti kisebbségek kulturájának fenmaradását, a kisebbségek kulturális és gazdasági fejlődésének alapfeltételeit.

Reméli, hogy a népszövetség külön szövet létesít a kisebbségi kérdés kezelésére. Végül azt javasolta, hogy

a népszövetségi közgyűlés hatodik bizottsága vegye tárgyalás alá a kisebbségi kérdésre vonatkozó szerződéseket.

Strezemann beszéde után Chialoja bejelentette, hogy az olasz kormány aláírta a hágai egyezmény fakultatív záradékát, majd Benes csehszlovák külügyminiszter beszélt és az eddigi eredmények alapján megállapítja, hogy a függő kérdéseket most már

más légkörben tárgyalják meg. A kisebbségi kérdéssel kapcsolatosan kijelentette, hogy

meg kell akadályozni az új háborus szellemben való nevelését.

Nagy tűz a beográdi Palace-szállóban.

Leégett a Norma gombgyár.

Beograd, szept. 10.

Nagy tűz pusztított hétfőn délben Beográdban.

kigyulladt Beograd legnagyobb szállodája, a hétemeletes Palace tetőzete.

A tűz a hatalmas épület jobbszárnyán keletkezett és rohamosan terjedt el a padláson és a padlásszobák egy részében. Mire a tűzoltóság néhány perccel tizenkét óra előtt kivonult a tüzhöz, már

lángokban állott a tetőzet és a tetőzet terraszának faszervezete.

A vendégek között természetesen nagy pánik tört ki és szobáikból ijedten menekültek az uccára. A rendőrség ötven rendőrt küldött ki, akik az utasok holmijaira vigyáztak. A kirendelt munkások segítségével sikerült a felső emeletet berendezését és az utasok podgyászait biztonságba helyezni.

A tűz keletkezési okát még nem sikerült megállapítani, valószínű, hogy

egy kéményből kipattanó szikra okozta a tüzet.

A kár mintegy másfél millió, ami

a 45 millió dinárra kötött biztosítók révén megtérül.

Alighogy elűltek a Palace szállóbeli tűz okozta izgalmak, újabb tüzet jeleztek, ezúttal a Szurdulicska uccában lévő „Norma” gombgyár gylladt ki és

teljesen leégett.

Csupán a csupasz falak maradtak meg és a tűz okozta kárt hatszáz-ezer dinárra becsülik.

Fellner András Japánba költözik.

Bécs, szept. 10.

Bécsi lapjelentések szerint, Fellner András, a lainzi gyilkosság gyanúsítottja, feleségül veszi a dusszag Koch Gertrudot és Japánba költözik, ahol barátja édesapjának rézbányái vannak. Fellner igényt tart a lainzi gyilkosság felderítőjének megígért ötszáz sillinges jutalomra, mert szerinte ő említette először Bauer nevét. Ettől függetlenül, letartóztatásáért és fogvatartásáért fél millió lira kártérítést követel az osztrák kincstártól.

Felnőtt fia segítségével felakasztotta férjét, aki pénzt akart zsarolni.

Budapest, szept. 10. Borzalmas módon vetett véget férje életének egy boldogtalan kecskeméti asszony. Szabó István kecskeméti fűszerkereskedő husz évi boldog házasság után megismerkedett egy viharos multu asszonnyal, akire egész vagyonát ráköltötte és kedvéért a családját is elhagyta. A teljesen tönkrement férj tegnap felkereste feleségét és újabb összeget akart tőle kicsalni, de az asz-

szony megtagadta a kívánt pénzösszeget, mire

a felbőszült férj kirántotta revolverét és rálőtt a feleségére.

Tizenkilenc éves fia szemtanúja volt az esetnek és lefogta az édesapját, anyja pedig azalatt

kötelet kerített, férje nyakára hurkolta és áthúzva a kötél végét a mestergerendán, felakasztotta.

A gyilkos asszonyt és borzalmas tettében segédkező fiát letartóztatták.

Ma hirdetik ki az ítéletet Pecha Vince bünpörében.

Budapest, szept. 10. A budapesti hadbíróság hétfőn reggel kilenc órakor kezdte meg Sztibotics ezredes-hadbíró elnöklése alatt Pecha Vince cseh vasutas és Tóth János hidasnémeti földmives kémkedési bünpörének a tárgyalását.

Pecha a személyi adatok felvételénél elmondotta, hogy 36 éves, kassai születésű nős vasutas, a háboru-

alatt az osztrák-magyar hadseregben szolgált, a román és az orosz fronton harcolt. A forradalom idején Tápiószőlőre, majd Hajmáskérre került és végül Csehszlovákiába sodródott, ahol a vasutnál kapott alkalmazást. Tóth Jánosról kiderült, hogy büntetett előéletű.

Pechát és büntársát zárt tárgyaláson hallgatják ki és az ítéletet valószínűleg ma hirdetik ki.

Megszűnik a bányász vendéglős-egyesület.

Nem történt feljelentés, csak hatásköri magyarázat.
A vendéglős-szövetség titkárának nyilatkozata.

Becskerék, szept. 10. A bányász vendéglős-egyesület körüli hullámokkal részletesen foglalkozott a Torontál és megírta, hogy a rendőrség megvizsgálta a vendéglős-egyesület irattárát. A vizsgálattal kapcsolatosan, tegnap Becskereken járt Rajkovity Szevicszláv volt becskeréki rendőrfőkapitány, az országos vendéglősszövetség titkára és Petkovity Aleksza, a tartományi vendéglős-egyesület elnöke, akik a Torontál munkatársának érdeklődésére ez ügyben a következőképp nyilatkoztak:

— A bányász vendéglős-egyesület ellen nem tettünk feljelentést. A szövetséghez csupán arra nézve intéztek kérdést, hogy a bányász vendéglős-egyesület illetékes-e a személyi

joghoz szükséges igazolványok kiadására. Mi azt válaszoltuk, hogy nem, mert

a bányász egyesületet, mint olyant, megszűntnek kell tekinteni,

mert a megyei egyesületek helyébe helyi, járási és tartományi vendéglős-egyesületek alakulnak az új közigazgatási beosztásnak megfelelően.

— Becskereken is meg fog történni az átszervezés és addigra a bányász egyesület jelenlegi vezetősége, Zekán Dusan elnökkel és Brankován Gyóka titkárral az élén, fogja ellátni a helyi és a becskeréki járási vendéglős-egyesület hatáskörét. Az országos szövetség és a megszűnő bányász egyesület között most folynak az elszámolások és ezeknél közreműködik a rendőrség is.

Rendet teremtettek a becskeréki nyomortanyán.

Nagy piszok és büz a Hajduk Veljkova uccal tömeglakásokban.

Becskerék, szept. 10. Dimitrijevitij Tihomir dr. becskeréki rendőrfőkapitány a napokban váratlanul megjelent a Hajduk Veljkova uccai építésében abbamaradt jegyzőtanfolyam épületében, ahol jelenleg a hajléktalanok laknak és megvizsgálta a nyomortanyákat. A főkapitány megállapította, hogy a hatalmas épületben

hallatlanul sok a piszok,

a huszonöt sok gyermekes családnak még félreeső helye sincs és így elképzelhető, hogy milyen

orrfacsaró büz lép be a szűk kamrákat,

ebben a fullasztó melegben. Súlyosbíttja a helyzetet, hogy néhány méternyire

az épület közvetlen közelében van az időbeteg gondozó,

amelynek kertjében jó levegő után áhító betegek tartanak légkurát.

Elképzelhető, hogy milyen levegő lehet a szomszédban, ha a nyomortanya lakói kényeszerű szükségéből így vigyázhatnak csak a tisztaságra.

A főkapitány három napi munka árán rendet teremtett a nyomortanyán és

szigorúan meghagyta, hogy a tisztaságra a legnagyobb mértékben ügyelni kell.

Ideiglenesen latrinákat csináltatott és miután a lakók annyira szegények, hogy nem képesek egy félreeső hely építésének költségeit fedezni, a főkapitány előterjesztést tett a városi tanácsnak, hogy városi költségen gondoskodjon e hiány pótlásáról.

Véleményünk szerint ez a kérelem annyira indokolt és helyénvaló, hogy a városi tanács késedelem nélkül eleget fog tenni az előterjesztésnek, már csak a tüdőbeteg dispansaire való tekintettel is.

Egy becskeréki gimnazista játék közben agyonlőtte legjobb barátját és játszótársát.

Negyvenkét sörét hatolt a szerencsétlen szabóinas testébe.
A diák elbujdosott, de délutánra megkerült.

Becskerék, szept. 10.

A vigyázatlanság tegnap délből tragikus szerencsétlenségnek lett az előidézője.

Krha János sörgyári sörfőző negyedik gimnazista fia, Krha Karló, játék közben agyonlőtte legjobb barátját és játszótársát, Dojkov Gena tizenhat éves becskeréki szabóinast.

Dojkov Gena hétfőn délelőtt felkereste Száva Tekelija ucca 23-as szám alatti lakásán Krha Karlót és meghívta édesapja, Dojkov Gojko bolgár kertész harmadik külkerületi házába, ahol naponta játszani szoktak. Dojkov és Krha rövid időt a Száva Tekelija uccai házból töltöttek, majd jókedvűen kimentek a harmadik külkerületbe. Dojkov, édesapja házában senkit sem talált, szülei és bátyja a kertben foglalkozkodtak és a jóalkalmat felhasználva,

magához vette édesapja vadászfegyverét,

amellyel kutyákra szoktak lövöldözni. A két fiú érdeklődéssel nézgette és forgatta a tizenhatos kaliberű vadászfegyvert, majd

Krha elkérte a puskát és egyedül játszozott vele.

Játék közben megrántotta a ravaszt, a fegyver elsült és

a sörétek felhasították Dojkov hasát, széttronsolták beleit és azonnal megölték.

A negyvenkét sörét borzalmas pusztítást végzett és

valóságosan felkoncolta a szerencsétlen szabóinast.

Krha tette következményeit látva, elszaladt. A lövés zajára elősiető szomszédok orvost hívtak, aki azonban már csak a halált tudta konstataálni.

Krha Karló a délután folyamán tért vissza szülei Száva Tekelija uccai házába és megindult hangon mesélte el a történeteket. Kijelentette, hogy

nem volt szándékában legjobb barátját és játszótársát megölni

és nem tudta, hogy a fegyver töltve van.

Tragikus véletlen, hogy

a vadászfegyvert éppen a reggeli órákban töltötte meg a megölt szabóinas bátyja,

mert estére el akarta vele riasztani a kőbor kutyákat, amelyek sok kárt okoznak a kertészetben.

Elfogták a novibecseji támadás tettesét.

Novibecsej, szept. 10.

Megírta a Torontál, hogy a bányász Novibecsej községben ismeretlen tettes lelőtte Dzsigsurszki Stevian 16 éves földmiveslegényt, aki a sérülés következtében elvesztette a beszélőképességét. A merénylőről csupán annyit sikerült megállapítani, hogy Brankónak hívják. A csendőrségi nyomozás most felderítette a néhány napja történt támadás minden részletét és megállapította, hogy a tettes: Vucsetity Brankó gépész, aki régi ellensége volt Dzsigsurszkinak és az összetűzés alkalmával

nemcsak Dzsigsurszkit sebesítette meg súlyosan, hanem

rálőtt Barbulov Brankó földmiveslegényre is, aki azonban csak könnyebb sérüléseket szenvedett a lábán.

A csendőrség felkutatva Vucsetityt az egész községet és a szülei házában tartott ismételt kutatás alkalmával

a padláson talált rá, ahol egy láda mögött lapult meg.

Vucsetityt a csendőrség letartóztatta.

A becskeréki VSK „Vojvodina“-ra változtatta a nevét

és felvette a megszűnt Kadima összes tagjait.

Becskerék, szept. 10.

A „Velikibecskeréki Sport Klub“ (VSK) vasárnap délelőtt Francuszki Ljubomir elnöklése alatt rendkívüli közgyűlést tartott a Vojvodina kert-helyiségében, amelyen a megszűnt Kadima tagjainak felvétele és az egyesület nevének megváltoztatása felett határozott.

Markovics Lipót titkár felolvasta a választmány legutóbbi ülésének jegyzőkönyvét, amely beszámol a Kadima tagjainak felvételéről folytatott tárgyalásokról, majd azt javasolja, hogy

a megszűnt Kadima tagjait kivétel nélkül átvegyék és az egyesület nevét A. K. Vojvodina-ra változtassák át.

A javaslat egyhangú elfogadása után

Ambrózy Károly körelnöksége alatt megejtették a tisztújítást.

Elnök: Elek Viktor cukorgyári igazgató lett. Ügyvezető elnök: Sztójánovity Kamenko. Társelnökök: Vajda Lajos és Keller Ferenc. Alelnök: Doroszlóvac Ráda. Első titkár Markovics Lipót. Másodtitkár Schubert Ferenc. Pénztáros: Dudás Ádám. Másodpénztáros: Nagy Géza. Háznagy Hartner Ignác.

Választmányi tagok: Glücksmann Mór, Francuszki Ljubomir, Láng Jenő, Bencze Tibor, Áron Alfréd, Bencze Zoltán, Teichner Imre, Kohn Henrik, Horváth Géza, Popper István, Gussmann Tibor, Kohn Nándor. Felügyelő-bizottsági tagok: Biedermann Ferenc, Glücksmann Miksa, Debics Iván. Póttagok: Oláh Lajos, Siflis Pál és Sonnenberg Zoltán.

Szept. Jodok... Ncpkel...
Beir... naziun... zium... tagozat... és 13... Az ec... közös... egyszer... termék... ben e... megkin... kat de... óráról... épület...
Felm... gató... Zsván... polgári... tói te... ugyane... nevezte... gatója... fiuskol...
Folyt... Dr. Dim... redőrfő... városi f... gégezm... ség fön... közegés... gáltak a... Eckstein... gyarat... déjét, az... pan, gy... ahol há... könyve... lására h...
Eladta... becskere... nácsa... Milorád... pörét, a... mert a... eladta... mények... dinár pé...
A bec... vity Bog... kedő ell... likvidáci... becskere... vetelésé... tárgyalás... előtt 9... első em... ban...
Vrsac... reken... V... válogato... közest já... jával...
Reumá... gyította... Annál na... fokos pa... tétet a L... felügyelet...
Budap... Sz...
Baza ok... máj...
Tengeri máj...
Csik... Sz...
Baza sze... dec... má...
Tengeri sze... dec... má...
Irány... Irányz...

Szept. 10. kedd. Rk.: Miklós. Prot.: Jodokus Gk. Moj Mur. Zsidó Ab. 5. Nöpkelte 5:29, nyugta 18:24. A nap hossza 12:55. Az év végéig még 112 nap.

A MAI NAP HIREI

A meteorológiai intézet jelent: Éjszakai erős lehűlésekkel, déli felmelegedéssel, változatlan észlelési időjárás várható.

Beiratások a becskerekeli főgimnáziumban. A becskerekeli főgimnázium szerb és magyar tannyelvű tagozatában szeptember 11-én, 12-én és 13-án tartják meg a beiratásokat. Az eddigi rendtől eltérően, a beiratkozások valamennyi osztály részére egyszerre folynak különböző tantermekben, úgy hogy a mult években előfordult hosszas várakozástól megkímélik a szülőket. A beiratásokat délelőtt 8-12-ig és d. u. 3 óráig estig eszközlik a főgimnázium épületében.

Felmentett polgári iskolai igazgató. A közoktatásügyi minisztérium Zsivánovity Györgypancsevó leány-polgári iskolai igazgatóját, az igazgatói teendőktől felmentette és ugyanehhez az intézethez tanítónak nevezte ki. A leánypolgári új igazgatója Sztankovity Nikola, a polgári fiúiskola tanára lett.

Folytatják a gyárvizsgálatokat. Dr. Dimitrijevitj Tiomir becskerekeli redőrfőkapitány, dr. Magyar Károly városi főorvossal és Popovity Jován gégezmérnökkel, a munkafelügyelő-ség főnökével munkásvédelmi és közegészségügyi szempontból átvizsgálták a becskerekeli cukorgyárat, az Eckstein-féle bőrgyárat, a harisnyagyárat, id. Krausz Gyula vasöntő-déjét, az Első velikibecskekeli szappan-, gyertya- és parfümgyárat. Ott, ahol hiányokat tapasztaltak jegyzőkönyvet vettek fel és a hiány pótlására hívták fel a tulajdonosokat.

Eladta a lefoglalt sertéseit. A becskerekeli törvényszék büntető tanácsa hétfőn tárgyalta Noszonja Milorád szpizskielemiri lakos bűnpörét, aki ellen ezért indult eljárás, mert a bíróság lefoglalt sertéseit eladta. A bíróság az enyhítő körülmények figyelembevételével kétszáz dinár pénzbüntetésre ítélte.

A becskerekeli törvényszék Popovity Bogdán szpizskielemiri kereskedő ellen elrendelte az utólagos likvidációt dr. Zsupánszki Szlávko becskerekeli ügyvéd 1570 dináros követelésére. A követelés felszámolási tárgyalása szeptember 30-ikán délelőtt 9 órakor lesz a törvényszék első emeleti 64-es szobájában.

Vrsac válogatott csapata Becekeren. Vasárnap, e hó 15-ikén Vrsac válogatott csapata barátságos mérkőzést játszik Becekeren válogatottjával.

Reumáját, köszvényét nem gyógyította meg a 40 fokos iszap? Annál nagyobb eredménye lesz a 80 fokos parafiumnak. Becekereni intézet a Lukinich-udvarban. Orvosi ielügyelet.

Budapesti terménytőzsde.

Szeptember 9-iki zárlat.

Baza	októberi	23.42 (22.96)
	májusi	26.42 (25.80)
Tengeri	májusi	18.36 (18.72)

Irányzat barátságos.

Csikágói terménytőzsde.

Szeptember 9-iki zárlat.

Baza	szeptemberi	183 ³ / ₄ (183 ³ / ₄)
	decemberi	141 ⁷ / ₈ (142—)
	márciusi	147 ⁵ / ₈ (147 ⁵ / ₈)
Tengeri	szeptemberi	103 ¹ / ₂ (103 ¹ / ₂)
	decemberi	100 ³ / ₄ (101 ¹ / ₄)
	májusi	104 ¹ / ₈ (105—)

Irányzat buzában változatlan.

Irányzat tengeriben változatlan.

Ambrus Zoltán novibecseji főesperes ünneplése. Novibecsejről jelentik: Novibecsej katolikus lakossága lelkes ünneplésben részesítette vasárnap a község népszerű főesperesét, Ambrus Zoltánt, aki most ünnepelte novibecseji lelkészi működésének huszonötödik évfordulóját. A ritka jubileum alkalmából Luxeder Zoltán üdvözölte a katolikus lakosság és a katolikus egyház-község képviselőit.

Iskolázató szülők figyelmébe! A becskerekeli gimnázium, leánygimnázium, kereskedelmi akadémia, szerb polgári iskola, magyar és német (zárdai) polgári leányiskola és az összes becskerekeli és környékbeli elemi népiskolák részére előírt és a miniszter által legújabbban jóváhagyott tankönyvek, szerb, magyar és német nyelven, eredeti kiadói áron kaphatók Ljubinko Drndar-szki „PRAVDA” könyv- és papirkereskedésében. Velikibecskekerek. Városházépület. — Ugyanott az összes tanintézetek részére előírt állami kiadású nyomtatványok és fizetek. Minden iskolai és irodai felszerelési cikk, író- és rajzszerk, táskák, szíjak stb. a legjobb minőségben, nagy választékban és meglepően olcsó áron.

Új zongorák becsi és angol rendszerűek (használtak is) raktáron. Hegedűk, minden más hangszer, hurok stb. az iskolaszéznra Lenhardt hangszerkészítőnél.

Elegáns, de takarékos hölgyek és urak csak Vilim Herzfeld-cipőt hordanak.

Egy szerelmes örmény borzalmas bosszúja.

A szülőknek feldarabolt kisleányuk holttestét küldte be.

A történet eleje visszanyúl az év februárjába. Akkor Matriscu államtanácsos, aki a román főváros közelében, vidéken lakik, a feleségével több napra berándult Bukarestbe. Egy örmény ember, aki elfogadható uriembernek látszott, beleszeretett a szép Matriscunéba és közeledni próbált hozzá, aki pedig erre egyáltalán nem bízta. Egyszer amikor újra találkoztak egy társaságban, fölhasználta azt a néhány percet, amelyben magára maradt a szép asszonnyal és megvallotta neki, hogy örülten szereti. A államtanácsosné egy pillanatra megrettent, azután a leghatározottabban elutasította a tolokodót. Matriscuné bukaresti szórakozása már vége felé járt, amikor egy este az Eliteszálló előcsarnokában szembe találkozott a Matriscu házaspár az örmény emberrel, aki nem tudván magán uralkodni, ott a hal'ban, a férj szemeláttára vakmerően megcsókolta a szép asszonyt. Az államtanácsos szörnyű haragjában nekigrott a támadónak és arculütötte. Másnap az államtanácsos levelet kapott tőle, amelyben ezt írta:

— Ön tegnap sulyosan megbántott engem. Szerencséje, hogy a szállóbeliek megvédték. Különböleg alaposan megfizetett volna az ütésért, amit rám mérni merészel. Elmegyek. Nem fog többé látni se én, se más. Figyelmeztetem azonban, hogy azt az ütést nem fogom elfelejtetni és olyan bosszút fogok érte

Megölteni a feleségét, csábítóját, menekülés közben agyonlőni két embert, végül önmagával végzett. Madridból jelentik: Szörnyű feltékenységi dráma játszódott le a spanyol főváros közelében. Antonian Jimenez, az egyik vadász század közkapitánya megtudta, hogy felesége megcsalta a századnál szolgáló káplárral. A feldühödött katona tegnap egy konyhakéssel szíven szurta feleségét, majd a véres tett elkövetése után agyonlőtte a káplárt. A kétszeres gyilkos elmenekült és menekülés közben még két embert megölt. Végül is a község temetőjében édesanyja sírjánál föbelötte magát és meghalt.

Elveszett. F. hó 8-ikán, vasárnap délelőtt elveszett a Balkán Bioszkópban egy drapp ridikül, amelyben többek között fényképek és egy Ubavity Teodora névre szóló uttiagazolvány (Legitimacia) volt. A becsületest megtaláló kértik, miután reánézve értéktelen, nem használhatja, illő jutalom ellenében adja le a kiadóhivatalban.

Kettős rekordot javított. Párizsból jelentik: Fouvel francia pilóta 5300 méter magassági rekordot állított fel és ugyanakkor új kaliberű gépével száznegyven kilométer óránkénti sebességgel gyorsasági rekordot is ért el.

A szlovenszkoói magyar diákok kongresszusa. Érsekujvárról jelentik: Ma délelőtt nyitott meg a cseh-szlovákiai magyar diákok kongresszusa, amelyen a jugoszláviai és erdélyi magyar diákok is képviseltették magukat.

állani, amely a szív mélyéig érő sebet fog ejteni önön is és a feleségén is.

Matriscuné nem sokat törődtek a levéllel és nem sokára el is felejtették az egész dolgot. Volt egy szép kisleányuk, Milica, aki nemrég elűnt a villából. Keresték a házban, a szomszédoknál, az egész környéken, hogy hátha játékos kedvében elkoborolt és eltévedt, de sehol nem találták. A rendőrséget is azonnal értesítették a gyermek eltűnéséről, a rendőrség is keresni kezdte, de az sem tudott a nyomára akadni.

Mult hétfőn Bukarestből a postán csomag érkezett Matriscu államtanácsos címére. Nagyobb csomag volt, vászonba varrott, lepecsételt és összekötözött. Az államtanácsos szörnyű meglepetésére, elűnt leánykájának a holtteste volt. A kis halott keze az államtanácsos feleségének címzett következő levelet szorongatta: — Asszonyom! Bizonyára emlékszik még arra az inzultusra, amely ön miatt ért engem ez év februárjában. Édes a bosszú! Akkor bosszút esküdtem a férjeurától ért bántalmazásért és most kitöltöttem a bosszumat a gyermekén. Ramaida.

A dolog óriási feltűnést keltett, nagy felháborodást okozott és buzgó vizsgálat követte. Ez a vizsgálat még különösebb teszt az esetet, mert a gaz merénylőnek még csak nyoma sincs.

Leprás községet lepleztek le Romániában. A Dimineata mai száma háttorzongató felfedezéséről ad beszámolót. A Dimineata információja szerint nem kevesebbről van szó, mint arról, hogy Romániában van egy község, amelynek minden egyes lakosa leprabeteg, anélkül, hogy erről a borzalmas, ragályról, akár a község lakosainak, akár a közigazgatási, vagy egészségügyi hatóságoknak tudomása lett volna. A község neve: Caraorman és az északdobrudzsai Tulcea-megyében fekszik. Ami a legmegdöbbentőbb, a Duna deltájánál elterülő község lakossága ősidők óta halázzal foglalkozik és az általuk kifogott hal a bukaresti halközponthba kerül, ahonnan az árut az egész ország területére továbbítják.

A tanuló-jussnak harsányák, szoklik, zsebkendők, fehérneműk, öszi szette-
rek stb legelőnyösebben Maksim Stein
üzletében szerezhetők be. Ön is tegyen
próbavásárlást.

Jubiláló zombolyai magyar sportegylet. A Zombolyai Sport Egylet vasárnap ünnepelte fennállásának husz éves jubileumát. A jubileum alkalmával zászlószentelési és jubileumi ünnepséget rendeztek. Szombaton este Baár Józsefné zászlóánya tiszteletére lampionos felvonulást rendeztek, vasárnap reggel pedig tábori mise volt, melyet Neff Ferenc apátplébános celebrált. Utána zászlószentelés és szögbeverés, déli egy órakor bankett a Reiff-szálló nagytermében.

Egy aradi magyar mérnök tragikus halála. Bukarestből jelentik: A bukaresti Majestic-szállodában ma délelőtt megdöbbentő öngyilkosság történt. A szálloda folyosójának csendjét egy revolverlövés törte meg, amely a 61. számú szobából hallatszott. A személyzet azonnal behatolt a szobába, ahol az ágyon fekvő véres fejű talált egy 45 év körüli férfit. Iratainak átvizsgálása alkalmával kiderült, hogy az öngyilkos Zádor Imre 48 éves aradi mérnök, volt aradi gépüzemigazgató, aki revolverével halántékán lötte magát.

A Rajna kiürítés poézise. A Rajna-vidék küszöbön álló kiürítésével kapcsolatban ötvenhárom angol katona engedélyt kért arra, hogy német feleségét is magával vihesse.

Holttest az ágy alatt. Pozsegából jelentik: Minden részletében borzalmas és fantasztikus detektívregénybe illő gyilkosságról érkezett jelentés a pozsegai ügyészséghez. Velika nagyközség egyetlen szállodájának 11-es számú szobájában egy ágy alatt meggyilkolt női holttestre akadtak. A holttest két napig lehetett az ágy alatt, miközben az ágyban ujonnan megszállt vendégek zavartalanul aludtak. A holttestre végre a szoba hatodik vendége bukánt rá, akinek az volt a szokása, hogy lefekvés előtt minden szálloda szobájában a szekrényt és ágyak alját átvizsgálja. A rendőrség megállapította, hogy a nőt megfojtották. A meggyilkolt nő, akinek kilétét még eddig nem lehetett megállapítani, külseje után ítélve azonban a könnyelmű nők közül való.

Felelős szerkesztő távol, a szerkesztésért felel
KELEMEN JÁNOS.

A legújabb slágerlemezek népszerűsítésére

O.R.I.E.N.T B.I.O.S.K.O.P

Kedden, szeptember 10-én 5, 7 és 9 órákor

JÖNI JÖNI A múlt héten hirdett, de késés miatt be nem érkezett
A kék gyémánt. Három szoknya meg egy nadrág.
 Vigjáték 8 felvonásban.
 Főszereplők: Reginald Denny és Marion Nixon.
 Josephita.

Diákok! Minden vevő egy füzetet kap, melybe beírom vásárlásait. Aki már 100 dinár értékig vásárolt, kap egy sorsjegyet. A sorsjegyekkel számos nyereményre lehet szert tenni, a főnyeremény egy 1300 dinár értékű „EDISON WEL” grammofon 12 lemezzel! Minden diák próbálja meg szerencséséjét! **KOLAR MILOS** könyv- és papírkereskedése, a pénzügyi palotában.

A Grünbaum-udvarban azonnalra kiadó két egymásba nyíló
helyiség, 1425
 — esetleg külön is. —
 Irodának nagyon alkalmas

Mechanikus
 ingyen helyiséget kaphat
 a város legforgalmasabb uccájában.
 1480
 Cím a TORONTÁL kiadóhivatalában.

25 éve fennálló, nemcsak megélhetés, hanem vagyonszerzést is biztosító
Vas-, fűszer- és vegyeskereskedés
 lőpor, vadászokk és trafikengedélyvel, depóval összekötve, hat évi borszerződéssel, családi ok miatt azonnal kiadó.
 Cím a kiadóhivatalban. 1340

Régi igazság,

hogy éppen a rövid, kötött- és divatúru szakmában a vásárlóközönség ott fedezheti legjobban szükségletét, ahol a választék a legnagyobb.
 Az is köztudomású, hogy a Bánát egyetlen szakmabeli üzletében nem áll rendelkezésére a vásárló közönségnek oly gazdag választék, mint a

Rövidáru r.t.-nél az „Arany kalapács”-hoz, Vel. Becskereken,
 (a Népbank r.t. épületében, Főucca, telefon 313.)
 Legdusabb választék, szolid árak és előzékeny kiszolgálás volt és marad a

Rövidáru r.-t. U. Becskerek
 üzleti mottója.
 Az „Arany kalapács”-hoz. 1424 Telefon 313.

Két 1427 diákleányt

teljes ellátásra elfogad uriház
 Glnnazijzka ucca 21. szám alatt.

Lakás,

4 szoba, előszoba, fürdőszoba és az összes mellékhelyiségekkel
 — október 1-re kiadó. —
 Bővebb felvilágosítást ad: **WESTER GYÖRGY**, Petrográdszka u. 41. sz. alatt az udvar hátsó épületében vagy a tulajdonos, **VERTES JÁNOS**, Begejevctidjuradj. 1428

Francia, angol, olasz és német

nyelvvórákat ad, jutányos áron, egyetemet végzett fiatal ember. 1390
 Cím a TORONTÁL kiadóhivatalában.

LEGHORN

tojók és fiatal kakasok
 leghiresebb törzsek ivadéka,
 — eladók. — 1394
GALLUS-farm, Bácskatopola.

Nem trükk. Valóság!

Kedves, barátságos, tiszta
 SZ O B A 20%
 árból
 é t k e z é s i
 árból 10%
 Bőséges, izletes, házi

engedményt kap Ön, mint ezen lap előfizetője
BUDAPESTEN a 90
Park-Nagyszállodában
VIII., Baross tér 10. sz.

Megérkeztek Angliából a legjobb hirtévének örvendő legújabb gyártmányu
DUNGOP autógummik és minden dimenzióban kaphatók az
OPEL GARAGÉBAN (szemben a gőzhajó ügynökséggel). — Ugyanott megtekinthetők a különböző új
OPEL autók kettő, négy és hétülésesek, négy és hat hengerral, 36000 dinár ártól kezdődőleg. Kedvező fizetési feltételek!

Urhölgyek! Urak!

Az új üzlet — az Önök kedvére és izlésére berendezve!
 A volt **EISENSTÄDTER (Fischer)-féle főuccai** helyiségben ujonnan megnyílt
kötött-, szövött-, rövidáru, női- és férfidivatáru, kézimunka és kézimunkaanyag

üzletemben elsőrangú árut nyújtok hő választékban, szolid és figyelmes kiszolgálással és mindenkor a legolcsóbban kaikuát, szigoruan szabott napjarekon
 Céloom: hogy üzletemben mindenki kellemesen és gazdaságosan végezhesse bevásárlásait. Cégemet a n. é. közönség becses jóindulatába és bizalmába ajánlva, maradok teljes tisztelettel

MOLNÁR MIHÁLY

a Rövidáru r.-t. Népbank-házbeli üzletének volt vezetője.

Ha foglalkozást keresel, itt állj meg!!

Mióta keresel foglalkozást, — bizonyára már hónapok óta és nem „találsz!”
 Miért nem találsz? Mert vagy nem vagy elég élelmes, vagy pedig arra vársz, hogy valaki más találjon egy megfelelőt a Te részre. Es Te csak szépen vársz tovább türelmesen, vagy türelmetlenül, esetleg kétségbeesetten; valószínűleg a jobb időkre, vagy pedig alighanem a sült galambra.
 Azt azonban már látod, hogy nem segít rajtad senki, ha csak magadon nem fogsz segíteni és bizonyára azt is látod, hogy mindaz, aki dolgozik boldogul és megél. Az ilyen azután nincsen rászorulva más ember kegyére és pártfogására.
 Ne „keress” tehát még tovább is foglalkozást, mert kár minden percért, meg azután hónapok óta látod, hogy ugy sem „találsz”, fogd meg tehát azonnal okosan, élelmesen a dolog végét és foglalkoztasd saját magadat!
 Önnállósítsd magad és légy a magad ura! Csekély 3160 dinár kell hozzá, az sem egyszerre és máris állandó kenyered van, Neked is, meg családodnak is.
 Egy kis géppel végezhető szép, tiszta és könnyű háziiparra tanítunk be teljesen ingyen 8 nap alatt és saját szobádban keresed meg játszva a napi 120—150 dinárodát. Ha hozzátartozóid segíteni akarnak, kétszeresére is emelhető a kereset.
 E háziipar még a legkisebb községben is 5—6 helyen üzethető, mert oly olcsó közszükségleti cikket állítasz elő, melyre mindenkinek, kicsinynek, nagyoknak, férfinek, nőnek, urnak, parasztnak egyaránt szüksége van. A gépecske árát, ha nem hamarabb, de 3 hét alatt megkerested és ha csak egy kicsit ügyes vagy, a második hónapban még egy második gépecskét állítasz be saját üzemedbe.
 Németországban több mint 700 000 férfi, nő, ifju, öreg, volt hivatalnok, kereskedő, iparos és nyugdíjas létesített magának tisztességes és biztos existenciát ezen igen népszerű lett új háziipar elsajátítása és üzése által. Mert a németek élelmesek! Ugyanezt megteheted Te is!
 A gép részletfizetésre, bérmentve hozzád szállítva, ingyenes betanítással csak 3150 dinárba kerül. — Külön 10 dinárba kerül a hozzávaló fűzetecske, mely képesen mutatja be a szóban forgó háziipar üzését, a gép kezelését, használati utasítását, az üzem megindítására, az igen olcsó anyag beszerzésére (melyet ugyis a rendelők hoznak hozzád) az általad készített áru értékesítésére és minden egyébre vonatkozó tudnivalókat.
 Írásban biztosítunk Téged, hogy ha tényleg dolgozni akarsz, nem fogod megbánni, ha ezt a könnyű és szép mesterséget megtanulod, önzönlén fognak hozzád a rendelők és ne felejtse el, hogy a mesterség kenyér Pénz nélkül nincs üzlet, szárszám nélkül nincs ipar!
 Első dolgod legyen még ma egy részletes ismertető könyvecskét rendelni, amely megadja Neked a minden további szükséges utasításokat. A könyvecskét bérmentve megküldi Neked 12 dinár előzetes beküldése ellenében a németországi Grauert gépgyár részvénytársaság jugoszláviai kizárólagos vezérképviselősege és lerakata: 1310

BEKÉNYI ZSIGMOND, OSJJEK, I., KREZMINA ULICA 13.
 Utánvéttel nem küldjük a könyvecskét. Levélben se bélyegyet, se pénzt ne tessenek küldeni. Felelősséget csak postautalványon beküldött összegért vállalhatunk.

Köztudomásu

hogy a harisnya, zokni, fehérnemű, zsebkendő, kötöttáru és az összes rövidáru
RÖHRICH-nél (Pányi-palota)
 Nagy választék! a legolcsóbb!
 csipkében!